



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosovo - Republic of Kosovo**  
*Kuvendi - Skupština - Assembly*

---

**Zakon Br. 04/L-177**

**O SLANJU KOSOVSKE SNAGE BEZBEDNOSTI U INOSTRANSTVU**

**Skupština Republike Kosova**

Na osnovu člana 65 (1) Ustava Republike Kosova, Skupština Republike Kosova,

Usvaja:

**ZAKON O SLANJU KOSOVSKE SNAGE BEZBEDNOSTI U  
INOSTRANSTVU**

**Član 1**  
**Svrha**

Ovaj zakon reguliše procedure slanja Bezbednosnih Snaga Kosova ( u nastavku BSK) van zemlje.

**Član 2**  
**Delokrug**

Ovaj zakon definiše ovlašćenja i odgovornosti institucija u slučaju slanja kontingenta KSB- a u inostranstvu, kao i procedure za slanje u podršci mirovnim operacijama, humanitarnim operacijama, obuke i vežbe u inostranstvu, način povlačenja i finansiranja.

### **Član 3** **Definicije**

1. Upotrebljeni izrazi u ovom zakonu imaju sledeće značenje:

**1.1.Pripadnici BSK -a** – smatraju se aktivni i rezervni pripadnici BSK-a;

**1.2.Kontingent BSK-a** – smatra se jedinica BSK-a koja je formirana i sastavljena od aktivnih, rezervnih i civilnih pripadnika;

**1.3.Operacije u podršci miru** – referišu se operacijama i aktivnostima koji stvaraju uslove za trajan mir;

**1.4.Humanitarne operacije** – referišu se operacijama za obezbeđivanje pomoći u slučaju humanitarnih, tehničkih, tehnoloških ili ekoloških katastrofa koje mogu ugrožiti zdravlje i život ljudi, imovinu, životnu sredinu, kao i pružanje pomoći u slučaju ratnih ili terorističkih razaranja;

**1.5. Obuka i vežbe** - referiše se grupnom ili individualnom učešću na obuku i vežbe pripadnika BSK-a van zemlje u cilju podizanja operativne spremnosti;

### **Član 4** **Nadležnost**

Tokom službe van teritorialnih granica Republike Kosova, pripadnici KSB-a podležu zakonima Republike Kosova i zemlje domaćina, osim ako je drugačije odlučeno sa Sporazumom Statusa Snaga.

### **Član 5** **Pripreme za slanje u inostranstvu**

1. U operacijama u inostranstvu mogu se poslati pripadnici KSB-a, koji su prethodno pripremljeni, obučeni i opremljeni.

2. BSK definiše obuku i standarde koji su potrebni za ispunjavanje misije i za bezbednost pripadnika BSK-a pre odlaska van zemlje. Ova obuka može da se odvija i van teritorije Republike Kosova, u nekoj od zemalja partnera ili u međunarodnoj organizaciji.

### **Član 6** **Slanje kontigenta KSB-a u inostranstvu**

1. Sa odredbama ovog zakona, slanje u inostranstvu smatra se slanje pripadnika ili kontigenta KSB- a u inostranstvu:

1.1. Podrška Mirovnih operacija;

1.2. Humanitarne operacije;

### 1.3. Obuka i vežbe.

#### **Član 7**

##### **Podrška mirovnim operacijama**

1. Slanje kontigenta KSB-a u operacijama u podršci miru obavlja se na osnovu sporazuma sa zemljom domaćinom, na poziv međunarodne organizacije ili na poziv bilo koje od država članica međunarodnih organizacija bezbednosti, kao i sa bilo kojom Rezolucijom Saveta Bezbednosti Ujedinjenih Nacija.
2. Odluku za slanje kontigenta KSB-a u operacijama u podršci miru u inostranstvu donosi Skupština Republike Kosova, na osnovu predloga Vlade Republike Kosova.
3. Predsednik Republike Kosova ovlašćuje slanje kontigenta KSB- a u operacijama u podršci miru u inostranstvu nakon usvajanja od strane Skupštine Republike Kosovo.
4. Nakon ovlašćenja od strane Predsednika, Premijer u skladu sa ovlašćenjima Skupštine, ovlašćuje ministra KSB- a za slanje kontigenta KSB- a u inostranstvu.

#### **Član 8**

##### **Humanitarne operacije**

1. Slanje kontigenta KSB-a u humanitarnim operacijama se vrši na osnovu zahteva za pomoć od strane zemlje domaćina, na osnovu međunarodnog sporazuma, na poziv međunarodnih organizacija, ili na poziv bilo koje od država članica međunarodnih organizacija bezbednosti, kao i sa bilo kojom Rezolucijom Saveta Bezbednosti Ujedinjenih Nacija.
2. Odluku za slanje kontigenta KSB- a u humanitarnim operacijama donosi Vlada Republike Kosova, na osnovu predloga ministra KSB-a ili bilo kojeg ministra Vlade Republike Kosova, u zavisnosti kome je poziv upućen.
3. Predsednik Republike Kosovo nakon dobijanja odluke od strane vlade, ovlašćuje slanje kontigenta KSB- a i obaveštava Skupštinu Republike Kosova.
4. Nakon odobrenja od strane predsednika, premijer u skladu sa ovlašćenjima Skupštine, ovlašćuje ministra KSB-a da naredi slanje kontigenta KSB-a u inostranstvu.

#### **Član 9**

##### **Obuka i vežbe**

1. Slanje kontigenta KSB-a u obuku i vežbe u inostranstvu vrši se na osnovu poziva iz zemlje domaćina, u okviru bilateralnih sporazuma ili na poziv neke od međunarodne organizacije.

2. Odluku za slanje kontigenta KSB-a u obuku i vežbe u inostranstvu donosi ministar Kosovskih Snaga Bezbednosti.

### **Član 10 Zamena kontigenta KSB-a**

U slučaju zahteva za nastavak misije BSK-a van zemlje duže od predviđenog vremenskog roka aktom za slanje, odluka se donesi na osnovu procedure za slanje predviđene članovima 7, 8 i 9 ovog Zakona.

### **Član 11 Povlačenje kontigenta KSB-a**

1. U slučajevima kada je neophodna odbrana interesa Republike Kosova, sa odlukom Skupštine, odnosno Vlade Republike Kosova u bilo koje vreme će se obavljati povlačenje kontigenta KSB-a.

2. Oslanjajući se na Odluci Skupštine ili Vlade Republike Kosova kao što je predviđeno stavom 1 ovog člana, Predsednik Republike Kosova ovlašćuje povlačenje kontigenta KSB-a.

### **Član 12 Obaveštenje**

Povodum zahteva, Predsednik Republike Kosova u okviru ovlašćenja koja ima, pruža Skupštini Republike Kosova obaveštenje u vezi sa učešćem kontigenta KSB-a u operacijama u inostranstvu.

### **Član 13 Ogovornosti ministarstava i drugih državnih organizacija**

Nakon zahteva od Ministarstva Kosovskih Snaga Bezbednosti i odlukom Vlade, ministarstva i druge državne institucije, obavezne su da pruže pomoć i usluge iz njihove delatnosti za slanje kontigenta KSB-a u inostranstvo.

### **Član 14 Ogovornosti Ministarstva Kosovskih Snaga Bezbednosti i Kosovskih Snaga Bezbednosti**

1. Ministar KSB-a je odgovoran:

- 1.1. Da predloži Vladi Kosova plan i potrebno finansiranje za aktivnosti KSB-a u operacijama u inostranstvu;
  - 1.2. Da odluči početak procesa planiranja;
  - 1.3. Ako se zatraži, da izveštava o procesu slanja pred Skupštinom Republike Kosova.
2. Komandant KSB-a je odgovoran za procenu organizovanje, obuku i opremu kontigenta KSB-a, da ispuni zahteve za slanje.
  3. Planiranje, pripreme, obučavanje, i zamenjivanje, spremnost, kontigenta KSB-a za slanje u inostranstvu, definišu se podzakonskim aktima izdatim od strane ministra Kosovskih Snaga Bezbednosti.

## **Član 15**

### **Finansiranje**

1. Potrebna sredstva za pripremu, opremu, slanje kontigenta KSB-a u operacijama ili obuka i vežbe u inostranstvu definisana članom 6 ovog zakona kao i stava 2 ovog člana, obezbeđuju se iz Budžeta Republike Kosovo.
2. Pripadnici KSB-a imaju obezbeđen prevoz, potrebnu i dodatnu opremu, zdravstveno osiguranje, životno osiguranje, platu, dodatno plaćanje, hranu i smeštaj, kao i kompenzacija u slučaju povrede ili smrti.
3. Sprovođenje stava 1 i 2 i ovog člana, urediće se posebnim aktom Vlade Republike Kosova.
4. Ministar KSB-a ili ministar Unutrašnjih Poslova mogu da pregovaraju sa međunarodnim organizacijama i pojedinačne zemle o pokrivanju troškova operacije, obuke i vežbe u inostranstvu.

## **Član 16**

### **Podzakonski akti**

Svi podzakonski akti, predviđeni ovim zakonom, pripremaju se i usvajaju se od strane nadležne institucije, u roku od šest (6) meseci od dana stupanja na snagu ovog zakona.

## **Član 17**

### **Završne odredbe**

Stupanjem na snagu ovog zakona stavlja se van snage sve zakonske odredbe kojima je uređena ova oblast.

**Član 18**  
**Stupanje na snagu**

Ovaj zakon stupa na snagu petnaest (15) dana nakon objavljivanja u Sluzbenom Listu Republike Kosova.

**Zakon Br. 04/L-177**  
**2. maj 2013. god.**

**Predsednik Skupštine Republike Kosovo**

Jakup KRASNIQI